

KUXIU

S4

Solid-State Power Bank

User Manual | Bedienungsanleitung | Manuel d'utilisation |
Manuale dell'utente | Manual del usuario | 取扱説明書

TABLE OF CONTENTS

• P01 - P05

English

• P06 - P09

Deutsch

• P10 - P13

Français

• P14 - P17

Italiano

• P18 - P21

Español

• P22 - P25

日本語

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communication. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/television service help.

FCC Radiation Emission Statement

This device has been evaluated to meet general RF exposure requirements.

English

INTRODUCTION

Thank you for choosing the S4 Smart-Save Power Bank. Crafted with a premium aluminum alloy shell and featuring a long-life battery, this device combines durability with a high-tech aesthetic. Featuring two 5000mAh solid-state battery cells in series, the S4 offers enhanced safety and energy density, is equipped with a TFT Smart display and supports both QWERTY protected wireless charging and high-speed Type-C wired charging, making it compatible with iPhones, AirPods, and other Type-C electronic devices.

SAFETY GUIDELINES

01. Do not disassemble, modify, or repair this product yourself.
02. Keep away from heat sources and avoid charging in high-temperature environments.
03. Stop using immediately if the power bank has been submerged in water.
04. Do not place metal or magnetic objects (keys, book clasp, magnets) on the wireless charging area to prevent overheating or malfunction.
05. Use in ambient temperatures between 0° C and 35° C (32° F - 95° F) for optimal performance.
06. Avoid temperatures during wireless charging in normal and safe.
07. Overheat Protection: If the internal temperature exceeds 65° C (149° F), a warning buzzer will sound. Disconnect use immediately and remove the device to a safe, cool area. Press the bottom cover to displace the alarm.

PRODUCT OVERVIEW

01

02

English		English
No.	Component	Functional Description
①	Magnetic Wireless Output	Supports 0.2-2.0 second, delivering up to 25W (Max power)
②	Bulb-In Kickstand	Ergonomic design with a 75° viewing angle.
③	Type-C Input / Output	Supports power up to 30W PD Fast Charging.
④	Multi-function Button	Single Press/Power-On / Activate Wireless Charging The screen displays battery health, charging temperature, battery level, and temperature. Press 4 times consecutively: Activate Safety Warning, Test Mode. The buzzer will sound continuously and a warning icon will appear on the screen. Single press to exit. The screen supports six function displays: power bank battery health, fast charging temperature, battery level, wireless charging power, Type-C input / output power, and automatic safety warning.
⑤	TFT Smart Display	

TFT DISPLAY GUIDE

Note Display Screen Switching Instructions:

This product's screen supports six types of display icons: Power Bank Battery Health, Operating Temperature, Battery Level, Wireless Charging Power, Type-C Input/Output Power, and Safety Alert Mode.

The screen can display up to three icons simultaneously. Therefore, except for the Safety Alert icon, the other five display icons will automatically cycle every 5~10 seconds according to the device's operating status during use. (The Safety Alert icon will only appear when a safety issue is detected and does not participate in the automatic display cycle.)



Battery Health
Indicates that the total battery health of the product at factory shipment is 100%. With the increase of charge and discharge cycles and usage time, the battery health will be estimated, and the number will change accordingly. The smaller the value, the poorer the battery health.



Operating Temperature
Indicates the internal operating temperature of the power bank. The value will change as the temperature changes.



Battery Level
Indicates the current stored power or remaining power of the power bank battery. 100 indicates a fully charged battery.



Wireless Charging Power
Indicates the wireless charging power delivered to the charge device during wireless charging operation.



Type-C Input / Output Power
Indicates the input or output power when charging or discharging through the Type-C port.



1. Safety Alert Mode: Indicates that the battery is in a dangerous state or that the power bank temperature is >52°C (or the same when the device will emit a beeping sound). The product cannot continue to be used. All functions will be forcibly turned off.
2. Once the function is triggered during travel, it indicates that the device already has a serious safety hazard.
The user must immediately place the power bank in a safe location without flammable materials.
3. Users can not test whether the function is available and effective by pressing the button for consecutive times. After a normal use, simply press the button once to return to normal.

33

34

English

Deutsch

Technical Specifications

Model	S4
Product Name	Safe-Solar Power Bank
Battery Type	Li Polymer Battery
Battery Capacity	385Wh/1.7VDC (5000mAh, 2 Cells in Series)
Rated Capacity	5600mAh (5V=2.1Ah)
Type-C Input	5V-3A, 3V-3A, 12V=2.5A, 15V=2A, 20V=1.5A (30W Max)
Type-C Output	5V-3A, 3V-3A, 12V=2.5A, 15V=2A, 20V=1.5A (30W Max)
Wireless Output Port	2500 mAh
Total Output	5V-3A (15W Max)
Product Size	107x93x13.5mm
Product Weight	214g

PACKAGE CONTENTS

- 1 x S4 Solid-State Power Bank
- 1 x User Manual

-05-

EINFÜHRUNG

Vielen Dank, dass Sie sich für unsere S4 Solid-State PowerBank entschieden haben. Mit einem hochwertigen Gehäuse aus Aluminiumlegierung und einer Front aus gehärtetem Glas verbindet dieses Gerät Langlebigkeit mit einem hochmodernen, technischen Design. Ausgerüstet mit zwei in Reihe geschalteten 5.000-mAh-Festkörperbatteriezellen bietet die S4 verbesserte Sicherheit und höhere Lebensdauer. Sie verfügt über ein intelligentes TP1-Protokoll und unterstützt somit kabelloses Laden nach dem Qi2-Standard als auch kabelloses kabelgebundenes Laden über Type-C, wodurch sie kompatibel ist mit iPhone, AirPods und vielen anderen elektronischen Geräten wie Type-C-Aufladegeräten.

SICHERHEITSHINWEISE

1. Befolgen, modifizieren oder außer Acht lassen Sie dieses Protokoll nicht.
2. Halten Sie es von Wasser fern und vermeiden Sie es, dass es mit hochtemperierten Umgebungen aus.
3. Wenn Sie selbst mit der Nutzung aus, muss der PowerBank in Wasser getaucht werden.
4. Legen Sie keine metallischen oder magnetischen Gegenstände (Schlüssel, Bankkarten, Magnete) auf die druckempfindliche Ladezone, um Überhitzung oder Fehlfunktion zu vermeiden.
5. Vermeiden Sie das Gerät bei Umgebungstemperaturen zwischen 0 °C und 55 °C (32 °F - 131 °F) für optimale Leistung.
6. Vermeiden Sie das Gerät bei Umgebungstemperaturen oberhalb von 55 °C (131 °F) für optimale Leistung.
7. Überhitzungsschutz: Wenn die Innenperipherie 65 °C (149 °F) übersteigt, ertönt ein Warnsignal (Summen). Stellen Sie die Nutzung sofort ein und bringen Sie das Gerät an einen sicheren, kühlen Ort. Drücken Sie innerhalb von 10 Sekunden, um den Alarm zu deaktivieren.

PRODUKTÜBERSICHT

-06-

Deutsch

Deutsch

Nr.	Komponente	Funktionsbeschreibung
①	Magnetische Drahtlose Ausgabe	Unterstützt das Q2+Profil. Jeht bis zu 25 m2-malige Leistung.
②	Eingebauer Ständer	Ergonomisches Design mit 75° Betrachtungswinkel.
③	Type-C Ein- /Ausgang	Unterstützt bis zu 30 W PD-Schnellladung.
④	MultiFunktionsste	Einmal drücken: Einschalten / Drahtloses Laden Einmal drücken / Abkühlen zeigt Batteriestand, Ladezeit und Temperatur an.
⑤	TFT-Smart-Display	Vorhodeschneid hinterleucht: Sicherheitswarnung-Testmodus aktivieren. Der Summe erfüllt kontinuierlich und ein Varmenge ist durch das Blöcken. Einmal drücken zum Breiten.
⑥		Der Bildschirm unterstützt sechs Funktionen: Batteriestand, Batteriestemperatur, Powerbank, Batteriestemperatur, Batteriestand, kabellose Ladezeit, Type-C Ein-/Ausgangslistung und automatische Sicherheitswarnung.

TFT-DISPLAY-ANLEITUNG

Hinweis: Anzeigebereichs-Einstellung

Dieses Display dieses Produkts unterstützt sechs verschiedene Anzeigebereiche: Powerbank-Akkuzustand, Batteriestemperatur, Akkustand, kabellose Ladeleistung, Type-C Eingangs- / Ausgangslistung und Batteriestand. Das Display kann gleichzeitig maximal drei Bereiche gleichzeitig anzeigen, da der dritte Teil Anzeigebereich (je nach Sicherheits-Aktuierung-Symbol automatisch alle 30 Sekunden je nach Bereich) des Geräts. (Die Sicherheits-Aktuierung-Symbol erscheint nur bei einer Sicherheitswarnung und es wird nicht ein automatisches Wochensystem teilt).

401

	Batteriestand Zeigt den aktuellen Batteriestand des Produkts bei Aufladung. 100 beträgt. Mit zunehmender Anzahl von Lade- und Entladungen sowie Nutzungsdauer wird der Batteriestand gesenkt und der Wert entsprechend geringer. Je kleiner der Wert, desto schlechter der Batteriestand.
	Batteriestemperatur Zeigt die interne Batterietemperatur der Powerbank an. Der Wert ändert sich mit der Temperaturveränderung.
	Batteriestand Zeigt die aktuelle geladene oder verbleibende Ladezeit der Powerbank-Batterie an, 100 bedeutet vollständig geladen.
	Kabellose Ladeleistung Zeigt die kabellose Ladeleistung an, die während des kabellosen Ladens von bis zu 25 W abgeben wird.
	Type-C Eingangs- / Ausgangslistung Zeigt die Eingangs- oder Ausgangslistung beim Laden oder Entladen über den Type-C-Anschluss an.
	Batteriesicherheitswarnung Zeigt an, dass die Batterie in einen gefährlichen Zustand ist oder die Powerbank-Temperatur > 45 °C beträgt (abhängig von der Position). Das Produkt darf nicht weiter verwendet werden. Als Faktoren werden insgesamt diskutiert. 1. Sobald diese Funktion während der Nutzung ausgelöst wird, weist das auf eine ernstere Sicherheitsbedrohung hin. Der Benutzer muss die Powerbank sofort in einem sicheren Ort ohne brennbare Materialien ablegen. 2. Benutzer können sofort, um diese Funktion zu beenden und können mit der Type-C-Anschluss angeschlossen, nach Abschluss der Tests erneut die Taste drücken, um den Normalbetrieb zurückzusetzen.

408

Deutsch

Français

TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Modell	S4
Produktname	Solid-State Powerbank
Batterietyp	Li-Polymer-Akku
Batteriekapazität	30.5Wh / 7.100mAh (5000mAh, 2 Zellen in Serie)
Nennkapazität	5000mAh (5Wh = 2,1A)
Type C Eingang	5V-3A, 9V-3A, 12V-2.5A, 15V-2A, 20V-1.5A (30W Max)
Type C Ausgang	5V-3A, 9V-3A, 12V-2.5A, 15V-2A, 20V-1.5A (30W Max)
Kabellose Ausgabe für Smartphones	25W MAX
Gesamtangangsleistung	30W (5V-3A) (50W Max)
Produktabmessungen	103*69*13,5mm
Produktgewicht	214g

LIEFERUNGSPAKET

- 1 x Solid-State Powerbank
- 1 x Bedienungsanleitung

INTRODUCTION

Merci d'avoir choisi notre batterie externe S4 à état solide. Fabriquée avec une coque premium en alliage d'aluminium et un panneau en verre trempé, cet appareil ultra durable et technique high-tech équipe deux cellules de batterie à état solide de 5000 mAh connectées en série. La S4 offre une sécurité renforcée et une densité énergétique supérieure. Elle est dotée d'un écran intelligent TFT et prend en charge à la fois la charge sans fil selon le protocole Qi/2 et la charge filaire rapide via Type-C, ce qui la rend compatible avec les iPhone, les Pixels et de nombreux autres appareils mobiles Type-C.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

01. Ne pas démontez, modifier ou réparer soi-même ou brûler.
02. Ne pas éjecter des sources de chaleur et éviter de charger dans des environnements à haute température.
03. Arrêter immédiatement l'utilisation si la batterie externe s'est immergée dans l'eau.
04. Ne pas poser d'objets inflammables ou inflammables (câbles, bougies, amorce) sur la zone de charge sans fil ni d'objets en surchauffe ou en ébullition.
05. Utiliser à des températures ambiantes comprises entre (0 °C et 35 °C (32 °F - 95 °F)) pour des performances optimales.
06. Si la charge s'arrête soudainement pendant la charge sans fil, il peut s'agir d'un cas d'urgence.
07. Protection contre la surchauffe: Si la température interne dépasse 65 °C (149 °F), une alarme sonore retentira. Cessez immédiatement l'utilisation et déconnectez l'appareil dans un endroit sûr et frais. Appuyez une fois sur le bouton pour réinitialiser l'alarme.

APERÇU DU PRODUIT

-09-

-10-

Français			Français		
N°	Composant	Description/fonctionnelle			
①	Série Sans Fil Magellan	Compatible avec le protocole 422.2, délivre jusqu'à 25 W de puissance maximale.	➔ 100	Santé de la Batterie Indique que la santé initiale de la batterie du produit d'expédition était inférieure à 100. Avec l'augmentation des cycles de charge / décharge et du temps d'utilisation, la santé de la batterie est estimée et la valeur change en conséquence. Plus la valeur est faible, plus la santé de la batterie est mauvaise.	
②	Support Intégré	Design ergonomique avec un angle de vision de 75°.		Température de Fonctionnement Indique la température de fonctionnement interne de la batterie externe. La valeur change avec la variation de température.	
③	Entrée / Sortie USB-C	Supporte la charge rapide PD jusqu'à 30 W.	43	Niveau de Batterie Indique la puissance stockée actuelle ou la puissance restante de la batterie de la batterie externe. 100 indique un état complètement chargé.	
④	Bouton Multifonction	Appuyez consécutifs 4 fois de la batterie du mode test d'investissement de qualité, la lecture s'arrête en continu et une table d'investissement apparaît sur l'écran. Appuyez une fois pour quitter.	100	Puissance de Charge Sans Fil Indique la puissance de charge sans fil maximale à l'appareil chargé pendant le fonctionnement de la charge sans fil.	
⑤	Écran Intelligent TFT	L'écran prend en charge six affichages de données : la santé de la batterie de la batterie externe, la température de fonctionnement, le niveau de batterie, la puissance de charge sans fil, la puissance d'entrée/sortie USB-C et l'investissement automatique de qualité.	25 W	Puissance d'Entrée / Sortie Type-C Indique la puissance d'entrée ou de sortie lors de la charge ou du déchargé de la port Type-C.	
			30 W	 L'avertissement de Sécurité de la Batterie -Indique que la batterie est dans un état dangereux ou que la température de la batterie dépasse les 55 °C (température ambiante). L'appareil peut ne pas fonctionner. Ne pas utiliser. Toutes les fonctions sont désactivées de force. 2. Une fois que l'erreur est résolue, déclenchez pendant l'indication, ce qui indique que l'appareil présente des signes de danger grave par la sécurité, l'utilisateur doit immédiatement arrêter la batterie externe dans un endroit sûr sans matériaux inflammables. 3. Les utilisateurs peuvent tester si la fonction est désactivée et réinitialiser. 4. Les utilisateurs peuvent consulter le support utilisateur. Une fois le test terminé, appuyez une fois sur le bouton pour revenir à la normale.	
GUIDE D'AFFICHAGE TFT Remarque: Instructions de Communication De L'Écran ① L'écran de la grande presse peut être divisé en quatre types : ①, ②, ③, ④, ⑤, ⑥, ⑦, ⑧, ⑨, ⑩, ⑪, ⑫, ⑬, ⑭, ⑮, ⑯, ⑰, ⑱, ⑲, ⑳, ㉑, ㉒, ㉓, ㉔, ㉕, ㉖, ㉗, ㉘, ㉙, ㉚, ㉛, ㉜, ㉝, ㉞, ㉟, ㊱, ㊲, ㊳, ㊴, ㊵, ㊶, ㊷, ㊸, ㊹, ㊺, ㊻, ㊼, ㊽, ㊾, ㊿, ㏀, ㏁, ㏂, ㏃, ㏄, ㏅, ㏆, ㏇, ㏈, ㏉, ㏊, ㏋, ㏌, ㏍, ㏎, ㏏, ㏐, ㏑, ㏒, ㏓, ㏔, ㏕, ㏖, ㏗, ㏘, ㏙, ㏚, ㏛, ㏜, ㏝, ㏞, ㏟, ㏠, ㏡, ㏢, ㏣, ㏤, ㏥, ㏦, ㏧, ㏨, ㏩, ㏪, ㏫, ㏬, ㏭, ㏮, ㏯, ㏰, ㏱, ㏲, ㏳, ㏴, ㏵, ㏶, ㏷, ㏸, ㏹, ㏺, ㏻, ㏼, ㏽, ㏾, ㏿, 㐀, 㐁, 㐂, 㐃, 㐄, 㐅, 㐆, 㐇, 㐈, 㐉, 㐊, 㐋, 㐌, 㐍, 㐎, 㐏, 㐐, 㐑, 㐒, 㐓, 㐔, 㐕, 㐖, 㐗, 㐘, 㐙, 㐚, 㐛, 㐜, 㐝, 㐞, 㐟, 㐠, 㐡, 㐢, 㐣, 㐤, 㐥, 㐦, 㐧, 㐨, 㐩, 㐪, 㐫, 㐬, 㐭, 㐮, 㐯, 㐰, 㐱, 㐲, 㐳, 㐴, 㐵, 㐶, 㐷, 㐸, 㐹, 㐺, 㐻, 㐼, 㐽, 㐾, 㐿, 㑀, 㑁, 㑂, 㑃, 㑄, 㑅, 㑆, 㑇, 㑈, 㑉, 㑊, 㑋, 㑌, 㑍, 㑎, 㑏, 㑐, 㑑, 㑒, 㑓, 㑔, 㑕, 㑖, 㑗, 㑘, 㑙, 㑚, 㑛, 㑜, 㑝, 㑞, 㑟, 㑠, 㑡, 㑢, 㑣, 㑤, 㑥, 㑦, 㑧, 㑨, 㑩, 㑪, 㑫, 㑬, 㑭, 㑮, 㑯, 㑰, 㑱, 㑲, 㑳, 㑴, 㑵, 㑶, 㑷, 㑸, 㑹, 㑺, 㑻, 㑼, 㑽, 㑾, 㑿, 㒀, 㒁, 㒂, 㒃, 㒄, 㒅, 㒆, 㒇, 㒈, 㒉, 㒊, 㒋, 㒌, 㒍, 㒎, 㒏, 㒐, 㒑, 㒒, 㒓, 㒔, 㒕, 㒖, 㒗, 㒘, 㒙, 㒚, 㒛, 㒜, 㒝, 㒞, 㒟, 㒠, 㒡, 㒢, 㒣, 㒤, 㒥, 㒦, 㒧, 㒨, 㒩, 㒪, 㒫, 㒬, 㒭, 㒮, 㒯, 㒰, 㒱, 㒲, 㒳, 㒴, 㒵, 㒶, 㒷, 㒸, 㒹, 㒺, 㒻, 㒼, 㒽, 㒾, 㒿, 㓀, 㓁, 㓂, 㓃, 㓄, 㓅, 㓆, 㓇, 㓈, 㓉, 㓊, 㓋, 㓌, 㓍, 㓎, 㓏, 㓐, 㓑, 㓒, 㓓, 㓔, 㓕, 㓖, 㓗, 㓘, 㓙, 㓚, 㓛, 㓜, 㓝, 㓞, 㓟, 㓠, 㓡, 㓢, 㓣, 㓤, 㓥, 㓦, 㓧, 㓨, 㓩, 㓪, 㓫, 㓬, 㓭, 㓮, 㓯, 㓰, 㓱, 㓲, 㓳, 㓴, 㓵, 㓶, 㓷, 㓸, 㓹, 㓺, 㓻, 㓼, 㓽, 㓾, 㓿, 㔀, 㔁, 㔂, 㔃, 㔄, 㔅, 㔆, 㔇, 㔈, 㔉, 㔊, 㔋, 㔌, 㔍, 㔎, 㔏, 㔐, 㔑, 㔒, 㔓, 㔔, 㔕, 㔖, 㔗, 㔘, 㔙, 㔚, 㔛, 㔜, 㔝, 㔞, 㔟, 㔠, 㔡, 㔢, 㔣, 㔤, 㔥, 㔦, 㔧, 㔨, 㔩, 㔪, 㔫, 㔬, 㔭, 㔮, 㔯, 㔰, 㔱, 㔲, 㔳, 㔴, 㔵, 㔶, 㔷, 㔸, 㔹, 㔺, 㔻, 㔼, 㔽, 㔾, 㔿, 㕀, 㕁, 㕂, 㕃, 㕄, 㕅, 㕆, 㕇, 㕈, 㕉, 㕊, 㕋, 㕌, 㕍, 㕎, 㕏, 㕐, 㕑, 㕒, 㕓, 㕔, 㕕, 㕖, 㕗, 㕘, 㕙, 㕚, 㕛, 㕜, 㕝, 㕞, 㕟, 㕠, 㕡, 㕢, 㕣, 㕤, 㕥, 㕦, 㕧, 㕨, 㕩, 㕪, 㕫, 㕬, 㕭, 㕮, 㕯, 㕰, 㕱, 㕲, 㕳, 㕴, 㕵, 㕶, 㕷, 㕸, 㕹, 㕺, 㕻, 㕼, 㕽, 㕾, 㕿, 㖀, 㖁, 㖂, 㖃, 㖄, 㖅, 㖆, 㖇, 㖈, 㖉, 㖊, 㖋, 㖌, 㖍, 㖎, 㖏, 㖐, 㖑, 㖒, 㖓, 㖔, 㖕, 㖖, 㖗, 㖘, 㖙, 㖚, 㖛, 㖜, 㖝, 㖞, 㖟, 㖠, 㖡, 㖢, 㖣, 㖤, 㖥, 㖦, 㖧, 㖨, 㖩, 㖪, 㖫, 㖬, 㖭, 㖮, 㖯, 㖰, 㖱, 㖲, 㖳, 㖴, 㖵, 㖶, 㖷, 㖸, 㖹, 㖺, 㖻, 㖼, 㖽, 㖾, 㖿, 㗀, 㗁, 㗂, 㗃, 㗄, 㗅, 㗆, 㗇, 㗈, 㗉, 㗊, 㗋, 㗌, 㗍, 㗎, 㗏, 㗐, 㗑, 㗒, 㗓, 㗔,					

Francia

Italiano

Spécifications Techniques

Modèle	S4
Nouveau Produit	Batterie externe à état solide
Type de Batterie	Batterie Li-Polymère
Capacité de la Batterie	38.5Wh / 7.7VDC / 5000mAh, 2 cellules en série
Capacité Nominale	5600mAh (5V=1.4A)
Entrée Type-C	5V=3A, 9V=3A, 12V=2.5A, 15V=2A, 20V=1.5A (30W Max)
Serie Type-C	5V=3A, 9V=3A, 12V=2.5A, 15V=2A, 20V=1.5A (30W Max)
Serie Sans Fil Pour Téléphone	25W MAX
Puissance de Serie Type-C	5V=3A (15W Max)
Dimensions Du Produit	103*69*13,5mm
Poids Du Produit	214g

CONTENU DE L'EMBALLAGE

- 1 Batterie Externe S4 à Etat Solide
- 1 Manuel D'utilisation

INTRODUZIONE

Grazie per aver scelto la nostra Power Bank S4 a stato solido. Realizzata con una pregiata sostanza in lega di alluminio e un pannello in vetro temperato, questo dispositivo combina durata ed estetica high-tech. Dotata di due celle batterio alle stato solido a 3.800 mAh collegate in serie, la S4 offre maggiore sicurezza e una durata energetica superiore. È equipaggiata con un display smart TFT a colori volta sia la ricarica wireless con protocollo Qi2,2.0 sia la ricarica cablata ed è supportata da USB-C, rendendola compatibile con iPhone, Android e tutti altri dispositivi elettronici con porta Type-C.

LINEE GUIDA PER LA SICUREZZA

1. Non smontare, modificare o riparare autonomamente questo prodotto.
2. Evitare l'esposizione dei fili di colore del metallo ai liquidi e alla temperatura.
3. Interrompere immediatamente l'uso se la power bank è stata immersa in acqua.
4. Non avvicinare oggetti infiammabili o reattivi (solari, carte bancarie, nastri) sull'area di ricarica wireless per prevenire surriscaldamento e malfunzionamenti.
5. Utilizzare in temperature ambientali comprese tra 0°C e 35°C (32°F - 95°F) per prestazioni ottimali.
6. Usa l'ave riscaldata durante la ricarica wireless è normale e sicura.
7. Proteggere da surriscaldamento. Se la temperatura interna supera i 55°C (145°F) il sistema avverte automaticamente di arrestare la ricarica e si spegne automaticamente.
8. Usare un segnale acustico di avviso. Interruzione immediatamente l'uso e spegnere il dispositivo in un'area sicura di sicurezza. Premere una volta l'appuntatore per silenziosamente fallimento.

PANORAMICA DEL PRODOTTO

13.

14.

Italiano

Italiano

N.	Componente	Descrizione funzionale
①	Uscita Wireless Magica	Supporta il protocollo UZD™, emette fino a 25 W di potenza massima.
②	Supporto Integrato	Design ergonomico con angolo di visione di 75°.
③	Ingresso / Uscita TypeC	Supporta ricarica rapida PD fino a 35 W.
④	Pulsante Multifunzione	Permetta semplice Azionamento / Attivazione ricarica wireless / Lo schermo mostra salute della batteria, livello di carica e temperatura.
⑤	Display Smart TFT	Permette consultare i dati dell'attivazione/modelli test avvisi di sicurezza, Il buzzer suona continuamente o squella un "tono di avviso sulla sicurezza". Premere una volta per uscire.
⑥		Lo schermo supporta sia visualizzazioni funzionali salute della batteria del power bank, temperatura operativa, livello di batteria, potenza di ricarica wireless, potenza ingresso/uscita Type-C e avviso automatico di sicurezza.

Salute Della Batteria
Indica che la salute reale della batteria del prodotto ha superato di fabbrica i TSC. Con l'aumentare dei cicli di carica / scarica dopo il periodo di utilizzo, lo stato della batteria viene stimata e il numero cambia di conseguenza. Più basso è il valore, migliore è la salute della batteria.

Temperatura Operativa
Indica la temperatura operativa interna del power bank. I valori cambiano con la variazione della temperatura.

Livello Della Batteria
Indica la capacità attuale rimanente e la potenza residua della batteria del power bank. 100 indica uno stato completamente carico.

Potenza Di Ricarica Wireless
Indica la potenza di ricarica wireless erogata al dispositivo in carica ed il funzionamento della ricarica wireless.

Potenza Di Input / Output TypeC
Indica la potenza di input o output durante la carica o la scarica tramite la porta TypeC.

1. Avviso Di Sicurezza Della Batteria: Indica che la batteria è in uno stato pericoloso e che la temperatura della power bank è >45 °C (contemporaneamente il display mostrerà un segnale allarme). Il prodotto non può continuare a essere utilizzato. Tutte le funzioni verranno disattivate temporaneamente.

2. Una volta attivata questa funzione durante la carica, indica che il dispositivo presenta già un grave pericolo per la sicurezza. L'utente deve disconnettere immediatamente la power bank in un luogo sicuro e riparato.

3. Gli utenti possono testare se questa funzione è disponibile ed efficace premendo ripetutamente quattro volte consecutivamente. Dopo il test, premere il pulsante una volta per tornare alla normalità.

GUIDA AL DISPLAY TFT

Nota Istruzioni Per Il Cambio Dello Schermo

La schermata di questo prodotto supporta tre tipi diversi di visualizzazione: Salute della batteria della power bank, Temperatura di esercizio, Livello della batteria, Potenza di ricarica wireless, Potenza di ingresso/uscita Type-C, Avviso automatico di sicurezza. La schermata di visualizzazione contemporanea può visualizzare al massimo 4 dati. Pertanto, ad eccezione dell'On/Off Avvio Automatico di Sicurezza, a ogni cinque minuti di visualizzazione cambiare automaticamente ogni ~5~ secondo in base alle scelte operative del display corrente. (Oltre Avvio Automatico di Sicurezza, quando viene eseguito viene disattivato un problema di sicurezza o non partecipa al ciclo di visualizzazione automatico).

-15-

-16-

Italiano

Español

SPECIFICHE TECNICHE

Modello	S4
Nome Del Prodotto	Power Bank a stato solido
Tipo Di Batteria	Batteria Li-Polymer
Capacità Della Batteria	33Wh / 7700mAh / 7700mAh (2 celle in serie)
Capacità Nominale	5600mAh (5V=3.1A)
Ingresso Type-C	5V=3A, 9V=3A, 12V=2.5A, 15V=2A, 20V=1.5A (20W Max)
Uscita Type-C	5V=3A, 9V=3A, 12V=2.5A, 15V=2A, 20V=1.5A (20W Max)
Uscita Wireless Per Telefono	25W MAX
Uscita Totale	5V=3A (15W Max)
Dimensioni Del Prodotto	103*69*13,5mm
Peso Del Prodotto	214g

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- 1 Power Bank S4 A Stato Solido
- 1 Manuale Utente

INTRODUCCIÓN

Gracias por elegir nuestro Power Bank S4 de estado sólido. Fabricado con una carcasa premium de aleación de aluminio y un panel de vidrio templado, este dispositivo combina durabilidad con una estética de alta tecnología. Equipped con dos células de batería de estado sólido de 5.000 mAh conectadas en serie, el S4 ofrece mayor seguridad y una mayor densidad energética. Cuenta con una pantalla integradas TFT y soporta tanto la carga inalámbrica por protocolo Qi2 como la carga cableada de la carga inalámbrica (modo Type-C), lo que lo hace compatible con iPhones, AirPods y muchos otros dispositivos electrónicos con puerto Type-C.

DIRECCIONES DE SEGURIDAD

01. No desmonte, modifique ni repare este producto por su cuenta.
02. Mantenga alejado de fuentes de calor y evite cargar en entornos de alta temperatura.
03. Deje de usar inmediatamente si el power bank se está calentando o se está quemando o se está quemando.
04. No toque los cables o conectores ni los contactos (botones, interruptores, interruptores) en el área de carga inalámbrica para evitar sobrecalentamiento o mal funcionamiento.
05. Use solo en ambientes ambientales entre 0°C y 35°C (32°F - 95°F) para un rendimiento óptimo.
06. No lo exponga a golpes o impactos.
07. Protección contra sobrecalentamiento: Si la temperatura interna supera los 65°C (149°F), se activará una alarma automática. Deténgase de inmediato y retire el dispositivo de su lugar seguro y fresco. Presione el botón para usar para seleccionar la alarma.

RESUMEN DEL PRODUCTO

.07.

.08.

Español		
	Componente	Descripción funcional
	① Saldo inalámbrica integrada	Compatible con el protocolo ZigBee, entrega hasta 25 W de potencia inalámbrica.
	② Entrada inalámbrica	Diseño ergonómico con ángulo de inserción de 75°.
	③ Soporta / Soporta Tipo C	Soporta carga rápida PD de hasta 30 W.
	Batería multifunción	Presión única: Escanear / Activación de carga inalámbrica / La pantalla muestra salud de la batería, nivel de carga y temperatura.
		Presiones consecutivas 4 veces: Activación del modo de prueba de advertencia de seguridad. El cambio se confirma automáticamente y aparece un icono de advertencia en la pantalla. Presionar una vez para salir.
	Pantalla inteligente TFT	La pantalla soporta seis visualizaciones de funciones: salud de la batería del power bank, temperatura de operación, nivel de batería, potencia de carga inalámbrica, potencia de entrada/salida Tipo-C y adherencia automática de seguridad.

	100	Salud de la Batería Indica que la salud mínima de la batería del producto es el nivel de fábrica es 100. Con el aumento de ciclos de carga / descarga / tiempo de uso, se estima la salud de la batería y el número cambia en consecuencia. Cuanto menor sea el valor, peor sea la salud de la batería.
	43	Temperatura de Operación Indica la temperatura operativa interna del power bank. El valor cambia según la variación de temperatura.
	100	Nivel de Batería Indica la potencia almacenada actual de la potencia receptora de la batería del power bank. 100 indica la capacidad completamente cargada.
	25 W	Potencia de Carga Inalámbrica Indica la potencia inalámbrica entregada al dispositivo cargado durante la operación de carga inalámbrica.
	30 W	Potencia de Entrada / Salida Tipo C Indica la potencia de entrada a salida de carga o descarga a través del puerto Tipo-C.

		
!Adherencia de Seguridad de la Batería: Indica que la batería está en un estado peligroso o que la temperatura del power bank es >55°C (al mismo tiempo, la temperatura ambiental es demasiado alta). El producto no puede seguir usándose. Todas las funciones se desactivarán brevemente.		

		
Una vez activado este función durante el uso, indica que el dispositivo ya tiene un gran nivel de carga. El usuario debe reducir la potencia inmediatamente para evitar un sobrecalentamiento o materiales inflamables.		
Los usuarios pueden probar si esta función está disponible y es efectiva presionando el botón cuando se está cargando. Una vez completada la prueba, presione el botón una vez para volver a la normalidad.		

		
Nota: Instrucciones de Cambio de Pantalla La pantalla de este producto admite seis tipos de iconos de visualización: Salud de la batería de la power bank, Temperatura de operación, Nivel de batería, Potencia de carga inalámbrica, potencia de entrada / salida Tipo-C, Nivel de adherencia automática de seguridad. La pantalla inteligente TFT puede cambiar entre los seis iconos al pulsar la batería de la batería de alimentación de seguridad, los otros cinco iconos de visualización cambian automáticamente cada 5-10 segundos según el estado de funcionamiento del dispositivo durante el uso. El icono de Adherencia automática de seguridad cambia a aparecer cuando se detecta un problema de seguridad y no participa en el ciclo de visualización automática.)		

Español

日本語

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Modelo	S4
Nombre Del Producto	Power Bank de estado sólido
Tipo De Batería	Batería de polímero de litio
Capacidad De La Batería	38.5Wh (7.7VDC/5000mAh, 2 celdas en serie)
Capacidad Nominal	5600mAh (5V=2.4A)
Entrada Type-C	5V=3A, 9V=3A, 12V=2.5A, 15V=2A, 20V=1.5A (30W Max)
Salida Type-C	5V=3A, 9V=3A, 12V=2.5A, 15V=2A, 20V=1.5A (30W Max)
Salida Inalámbrica Para Teléfono	25W Max
Salida Total	5V=3A (5W Max)
Tamaño Del Producto	103*69*13,5mm
Peso Del Producto	214g

CONTENIDO DEL PAQUETE

- 1 - Power Bank S4 De Estado Sólido
- 1 - Manual Del Usuario

はじめに

弊社の S4 Solid-State Power Bank をお選びいただき、誠にありがとうございます。プレミアムアルミニウム合金ボディと強化ガラスパネルを採用したこのデバイスは、耐久性とパフォーマンスを兼ね備えています。差別化された7つの0.006mm超絶縁電層による信頼性、優れた安全性能と高いエネルギー密度を実現。ドックマウントディスプレイを導入し、Q227白/白とQ227黒のワイヤレス充電と高速Type-C有線充電の両方に対応しており、iPhone、AirPods、その他の多くのType-C対応電子機器と互換性があります。

安全ガイドライン

1. 本製品は子供での誤解、誤読、誤用を避けてください。
2. 熱線から遠ざかり、高温環境での充電を避けてください。
3. バッテリーが空気にさらかれる場合は、直ちに充電を中止してください。
4. ワイヤレス充電エリアに金属物や磁気物（磁石、銀行カード、磁石など）を置かないでください。過熱や腐敗の原因となります。
5. 磁気物に接触を避けるため、充電環境で、35℃（95°F）の環境でご利用ください。
6. ワイヤレス充電の電圧は14V正電圧で、安全です。
7. 過熱保護: 内部温度が65℃（149°F）を超えるような警告ブザーが鳴ります。直ちに使用を中止し、安全で涼しい場所に移動して充電し、完了、充電は10分間以上で充電を停止できます。

製品概要

21-

22

日本語	日本語																		
<table border="1"> <thead> <tr> <th>No.</th><th>コンポーネント</th><th>機能説明</th></tr> </thead> <tbody> <tr> <td>①</td><td>マフティアスディスプレイ</td><td>QZ2プロトタイプ用。最大25%の出力。</td></tr> <tr> <td>②</td><td>人間工学的タクトスイッチ</td><td>人間工学に基づいた設計。触覚強度75%。</td></tr> <tr> <td>③</td><td>Type-C入力</td><td>最大30W PD急速充電に対応。</td></tr> <tr> <td>④</td><td>多機能ボタン</td><td>1回押し：電源オン/オフ、充電電力起動 短押し：バッテリー健康度、バッテリー充電率、温度を表示。 長押し：安全警告システムモード起動。 ダブルクリック：警告アイコンが画面に表示されます。1回押しで終了。</td></tr> <tr> <td>⑤</td><td>TFMSマフティアスプレイ</td><td>画面および機能表示に対応。バッテリー健康度のバッテリー健康度、動作温度、充電率、バッテリー充電率、ウェアラブルデバイス、Type-C入力出力、安全自動警告。</td></tr> </tbody> </table>	No.	コンポーネント	機能説明	①	マフティアスディスプレイ	QZ2プロトタイプ用。最大25%の出力。	②	人間工学的タクトスイッチ	人間工学に基づいた設計。触覚強度75%。	③	Type-C入力	最大30W PD急速充電に対応。	④	多機能ボタン	1回押し：電源オン/オフ、充電電力起動 短押し：バッテリー健康度、バッテリー充電率、温度を表示。 長押し：安全警告システムモード起動。 ダブルクリック：警告アイコンが画面に表示されます。1回押しで終了。	⑤	TFMSマフティアスプレイ	画面および機能表示に対応。バッテリー健康度のバッテリー健康度、動作温度、充電率、バッテリー充電率、ウェアラブルデバイス、Type-C入力出力、安全自動警告。	 バッテリー健康度 製品のバッテリー健康度（バッテリー健康度が100%であることを示します。充電率とサイクル数と使用時間に応じて変化する）。バッテリー健康度が低下したら、数週間が経ちた後に再度充電し、健康状態が良好であることを確認します。  動作温度 バッテリーの内部動作温度を示します。温度の変化に応じて機能が変化する。  バッテリーレベル バッテリーの充電率を正確に読み取った電圧または電流を示します。100%は完全充電を示します。  ウェアラブル充電電圧 ウェアラブル充電デバイスに供給されるワイヤレス充電電圧を示します。  Type-C入力出力電力 Type-Cポートに接続された充電または放電時の入力または出力電力を示します。 1. バッテリーが安全警告：バッテリーが異常な状態にあるか、バッテリーの温度が60°Cを超えているを示します。（同時にデバイスが充電を一時停止します）。製品の温度を継続して監視します。すべての機器の強制的にオフになります。 2. 使用中にバッテリーがリチウムイオン電池で、デバイスの充電率と安全の温度が60°Cを超えているを示します。ユーザーはすぐにバッテリーを充電可能な安全な場所に置いてください。 3. ユーザーはバッテリーを継続的に押すことでこの機能が利用可能で有効だと認識する必要があります。テスト後充電、ボタンを1回押しでシステムモードに戻ります。
No.	コンポーネント	機能説明																	
①	マフティアスディスプレイ	QZ2プロトタイプ用。最大25%の出力。																	
②	人間工学的タクトスイッチ	人間工学に基づいた設計。触覚強度75%。																	
③	Type-C入力	最大30W PD急速充電に対応。																	
④	多機能ボタン	1回押し：電源オン/オフ、充電電力起動 短押し：バッテリー健康度、バッテリー充電率、温度を表示。 長押し：安全警告システムモード起動。 ダブルクリック：警告アイコンが画面に表示されます。1回押しで終了。																	
⑤	TFMSマフティアスプレイ	画面および機能表示に対応。バッテリー健康度のバッテリー健康度、動作温度、充電率、バッテリー充電率、ウェアラブルデバイス、Type-C入力出力、安全自動警告。																	
TFディスプレイガイド 注意: 画面の機能説明 本製品の画面は5種類の表示アイコンに対応しています。バッテリー/充電率の健康状態、動作温度、充電率、ディスプレイ充電率、Type-C入力出力、安全自動アラート。ディスプレイ充電率は、画面の上部に最大3つのディスプレイ充電率、使用時間の健康度の表示に対応して75~100%のことで自動的に切り替わります。（安全自動アラートはディスプレイ充電率と健康状態が低下した場合の表示であり、自動表示サイクルには含まれません。）																			

日本語	
技術仕様	
モデル	S4
製品名	Power Bank a stato solido
バッテリータイプ	リチウムポリマー電池
バッテリー容量	38.5Wh / 7.7VDC (5000mAh, 2セル直列)
定格容量	5600mAh (5V=2.1A)
Type-C 入力	5V=3A, 9V=3A, 12V=2.5A, 15V=2A, 20V=1.5A (30W Max)
Type-C 出力	5V=3A, 9V=3A, 12V=2.5A, 15V=2A, 20V=1.5A (30W Max)
スマホ向けワイヤレス出力	25W MAX
合計出力	5V=3A (15W Max)
製品サイズ	103*69*13.5mm
製品重量	214g

パッケージ内容

- 1 × S4 Solid-State Power Bank
- 1 × 取扱説明書

25